



# Worcester Public Schools

## Worcester, Massachusetts



Sukuu Panyin Ofise

Dr. John E. Durkin Administration  
Building

Telefon (508) 799-3115

20 Irving Street

FAX (508) 799-3119

Worcester, Massachusetts 01609-2493

Ayewohomumɔ 2022

De kɔma Sukuufo, Abusuafo, ne Adwumayefo a wɔwɔ **Gates Lane School**,

Nansa yi ara lead dade ne kɔbere nsuo nhwehwɛmu mu no, yehuu sɛ doroben ahorow bi a ɛwɔ yɛn sukuu mu wɔ lead dade gyinapɛn bi a ɛboro lead dade gyinapɛn a ehia no so ana/ne kɔbere a ɛboro Anamɔntuo Gyinapɛn no so. Yesaa nsuo no bi fii doroben ahorow nyinaa mu nea yenom, yede noa aduane, ne nea yede hwe akwanhosan dwumadie ahorow nansa yi ara efa lead dade ne kɔbere ɛwɔ nsuo mu nhwehwɛmu. Yesaa nsuo no bi fii doroben biara mu, yɛaa nsuo a agyina doroben mu ma ade akye anɔpa deɛ a edi kan ne nea yesae bere a woguso sa nsuo no dada. Sɛ wopɛ nsem pii afa akwan ahorow a yɛfa so sa nsuo wɔ sukuu no mu a mesrɛ wo hwe: <https://www.mass.gov/guides/sampling-for-lead-and-copper-at-schools-and-childcare-facilities>

Nea ene USEPA 3Ts Nhoma a wɔn ayɛ mu Nsakrae hyia no, MassDEP LCCA dwumadie no hyɛ ho nkuran sɛ sukuu ahorow ne mfiase nhomasua ne ɔhwe dwumadie ahorow no yɛ nhwehwɛmu na wosiesie doroben biara a wɔnom mu nsuo, wɔde noa aduane ne nea wode hwe akwahosan dwumadie ahorow a lead dade resɔt no boro Massachusetts nhwehwɛmu a wɔn agye atom gyinapɛn 1ppb0.001 milligram lita baako biara (mg/L) (0.001 milligrams per liter (mg/L)) kosi sɛ yebehu lead dade a esua koraa. Massachusetts Anamɔntu Gyinapɛn ma kɔbere a ɛwɔ nsuo mu yɛ 1.3 mg/L (yesan frɛ no parts per million).

Sɛ wopɛ MassDEP ho nsem a efa lead dade ne kɔbere a ɛwɔ nsuo mu a hwe:

Lead Dade: <https://www.mass.gov/lead-in-drinking-water>

Kɔbere: <https://www.mass.gov/doc/fact-sheet-copper-and-your-health>

Sɛ wopɛ Massachusetts Asoɛe a ɛhwe Amansan Akwahosan ho nsem a efa lead dade ne kɔbere a ɛwɔ nsuo mu a hwe: <https://www.mass.gov/orgs/childhood-lead-poisoning-prevention-program>

### **Nhwehwɛmu Resɔt ne Eho Dwumadie Nhyehyɛ**

Nhwehwɛmu Da	Doroben Ahorow a yehwehwɛmu	Nhwehwɛmu Beae	Lead Dade resɔt mg/L	Lead Dade resɔt wɔ anibu 30 akya bere	Kɔbere resɔt mg/L	Kɔbere resɔt wɔ anibu 30 akya bere	Dwumadie Nhyehyɛ
4/5/2022	Nea ɛma nsuo yɛ nwinu	Asa so kwan nkyɛm fi sorokɔ afidie aseɛ dan 1	<b>0.0086</b>	<b>0.037</b>	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa afidie a yede yɛ adwuma si nkyɛn kosi bere bi
4/5/2022	Nea ɛma nsuo yɛ nwinu	Asa so kwan abɔnten Dan 188 aguare adan	<b>0.0047</b>	0.0014	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa afidie a yede yɛ adwuma si nkyɛn kosi bere bi

4/5/2022	Nea ema nsuo ye nwinu	Asa so kwan nkyem fi Dan 202 nhomakorabea	<b>0.051</b>	0.001	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa afidie a yede ye adwuma si nkyen kosi bere bi
4/5/2022	Nea ema nsuo ye nwinu	Asa so kwan nkyem fi Dan 302	<b>0.015</b>	<b>0.038</b>	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa afidie a yede ye adwuma si nkyen kosi bere bi
4/5/2022	Sukuudan mu nsuo duroben	Dan 315	<b>0.0083</b>	Yenhu Biribiara	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa ahyensodee "Hohoro wo Nsa Nkoa" si hɔ
4/5/2022	Sukuudan mu nsuo duroben	Dan 317	<b>0.0022</b>	Yenhu Biribiara	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa ahyensodee "Hohoro wo Nsa Nkoa" si hɔ
4/5/2022	Sukuudan mu nsuo duroben	Adan 403 – island hweaseammɔ	<b>0.0078</b>	0.00038	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa ahyensodee "Hohoro wo Nsa Nkoa" si hɔ
4/5/2022	Nea ema nsuo ye nwinu	Asa so kwan nkyem fi Dan 402	<b>0.0031</b>	0.0013	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa afidie a yede ye adwuma si nkyen kosi bere bi
4/5/2022	Sukuudan mu nsuo duroben	Dan 400	<b>0.0024</b>	Yenhu Biribiara	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa ahyensodee "Hohoro wo Nsa Nkoa" si hɔ
4/5/2022	Afoforɔ - hweaseammɔ	Dan 22 Nhomakorabea adwumadan	<b>0.016</b>	0.00086	Enni Hɔ	Enni Hɔ	Fa ahyensodee "Hohoro wo Nsa Nkoa" si hɔ

Massachusetts nhwehwemu a wɔn agye atom gyinapɛn ye 0.001 mg/L ne Anammɔntu Gyinapɛn ma kɔbere ye 1.3 mg/L

Worcester Public Schools (WPS) no fa saa resɔts wei anibere paa na yerefa akwan ahorow so asiesie nea aba no. Yene MassDEP nyinaa reye adwuma abom.

***Nea eka anammɔntuo a ewɔ wo sukuu mu ho no, WPS reye dwumadie ahorow yi wɔ mantam no nyinaa mu:***

1. Wɔ ahyensodee bi te se "*Nsa Hohoro Nkoa Ahyensodee*" asi doroben ahorow a lead dade ne/kɔbere gyinapɛn no boro lead gyinapɛn no so ne/anaa kɔbere Anammɔntuo Gyinapɛn no so na wɔnnom nsuo no anaa wɔmmfa noa aduane. Doroben dodow no ara a eboro anammɔntuo gyinapɛn no so wɔ mantam no mu ye kyensee a yede hohoro nsa. Massachusetts Asoee a Ehwɛ Akwahosan so no ka se nsuo a lead dade ne kɔbere wom no nye hu bere a wode hohoro wo nsa.
2. Yebɛma sukuufo, adwumayefo, ne mpotam adwumayefo nsem.
3. Yene WPS asoee te se Aduanedi, Nɛɛsin, ne nea etete saa na yede aye anammɔntuo nhyehyee, se eho behia a.
4. Yehwe se yewɔ nsuo dodow a yenom ne nea yede ye aduane se ese se yeyi doroben bi kakra na yeye

nhwehwemu a anaa yede yiye to n'akwan mu. Yadum nea ema nsuo ye nwunu nyinaa, doroben a yenom mu nsuo, ne tua ahorow nyinaa ansaa na yeba sukuu mu besua ade bio wo Obenim 2021. Tua mu nsuo wo ho ma asukuufo nyinaa ne adwumayefo nyinaa saa bere yi.

***Lead Dade ne Kobere a ewo Nsuo a Yenom mu Farebea ne Nhwehwemu***

Wo Massachusetts no, nsuo a yenom dodow no ara a efi nsuokurabea ne asaase ase nsuo nni lead dade ne kobere wom. Lead dade tumi ko nsuo mu bere a nneema a wode twe nsuo no ho aka na ewo lead dade wom, te se lead doroben (doroben biara a ewo lead wom no yayi afi ho) a efi dan bi mu ko nsuo mu wo abonten so, anaa nea efi nneema a yede twe nsuo wo dan bi mu. Kobere tumi ko nsuo mu bere a nneema a wode twe nsuo no ho aka na ewo kobere wom.

Lead dade ne kobere a esone taa si bere a nsuo no aye hye anaa egyina faako, titiriw bere a ade akye so anaa bere a womfaa nsuo no nni dwuma nnonhwerew pii. Ne saa enti, MassDEP hwehwe se wotwe nsuo a ade akye so anopa no ne bere a obiara amfa nsuo no anni dwuma anadwo mu no nyinaa.

***Nkaebo a efi MassDEP***

Nsuo a efi sukuumu no ntesee nsuo a ewo dan afoforo mu. Nneema a yede twe nsuo ne doroben ahorow, titiriw, nea wode lead dade na aye anaa nea yede tare dade betumi ama kwan ama lead dade awura nsuo mu.

**Mesre wo hye no nso se asiane nsem a efa Covid-19 ho enti, yemfa nneema bi te se nea ema nsuo ye nwunu, asubura a wonom mu nsuo, ne nsuo tua ahorow nni dwuma bio wo mfe mmieniu a etwam ni. Yen ama adwumayefo ne asukuufo nyinaa nsuo a ewo tua mu fi bere a yebaa sukuu se yebesua ade wo March 2021. Yereye adwuma dendenden na y'aye nsuo a yenom nyinaa mu nhwehwemu wo yen dan ahorow nyinaa mu na yetumi de adi dwuma 2022 – 2023 sukuu afe no.**

Se wope nsemmissa biara a efa saa asem yi ho a, mesre wo fre WPS Nneema Asoee wo (508) 799-3151.

Eye me,



***Sukuu Panyin***